

Gleis und Räder stets sauber halten
Keep tracks and wheels clean at all times
Les voies et roues doivent être tenues toujours propres

547001

Ersatzhafterreifen
Spare friction tyres
Bandages de rechange



Ölen: Geölt wird Motor und Getriebe nur an den gekennzeichneten Lagerstellen. Nur **FLEISCHMANN-Öl 6599** verwenden. Nur ein kleiner Tropfen pro Schmierstelle (→) sonst Überölung. Zur Dosierung die in der Verschlusskappe der Ölflasche angebrachte Nadel verwenden.

Lubrication: The motor and gear-box should only be oiled at the bearing points marked. Only use **FLEISCHMANN oil 6599**. Only put a tiny drop in each place (→), otherwise it will be overoiled. An applicator needle is located in the cap of the oil bottle for your use.

Graissage: Il faut huiler le moteur et les engrenages uniquement aux endroits indiqués. N'utilisez que l'huile recommandée **FLEISCHMANN 6599**. Une seule goutte par point à lubrifier (→) afin d'éviter tout excès. L'aiguille montée dans le bouchon du petit flacon convient parfaitement à cet usage.

FLEISCHMANN

piccolo



FLEISCHMANN piccolo



4 005575 071758

1/433-0101 Made in Germany - Fabriqué en Allemagne

Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet. Not suitable for children under 3 years. Ne convient pas à un enfant de moins de 3 années. Kan gevaar opleveren voor kinderen tot 3 jaar. Non adatto ad un bambino di età minore di 3 anni. No es apropiado para un niño menor de 3 años. Anberåles ikke til børn under 3 år. — Verpackung aufbewahren! Retain carton! Gardez l'emballage s.v.p.!
Verpackung bewahren! Ritenero l'imballaggio! Conserve el em-
balaje! Gem indpakningen!



FLEISCHMANN 7175

FLEISCHMANN piccolo

Betriebsanleitung innenseitig
Operating instruction inside
Instruction de service ou côté intérieur

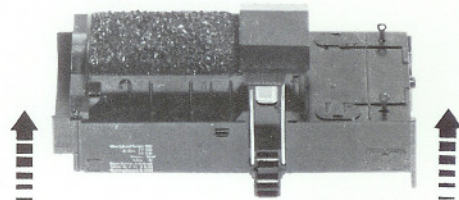
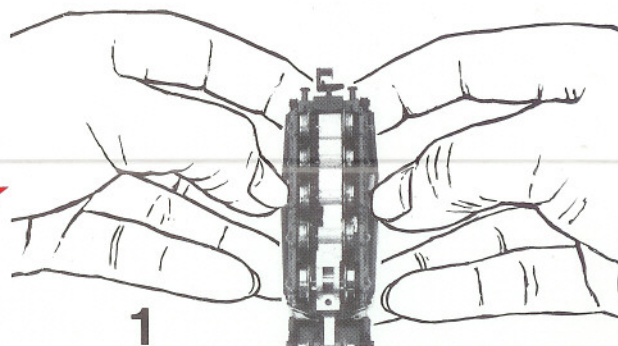
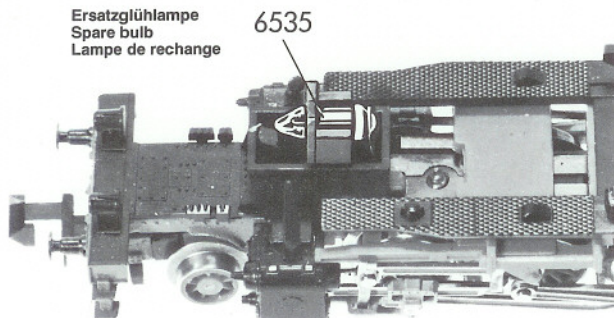
FLEISCHMANN piccolo 7175

FLEISCHMANN «piccolo» 7175

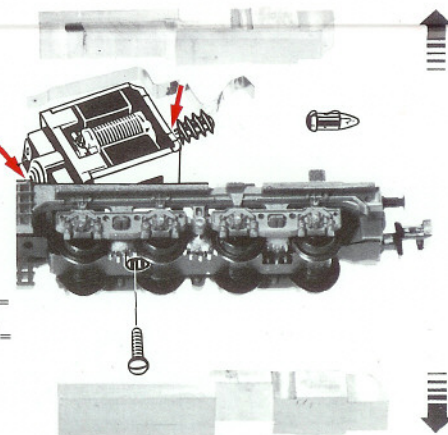
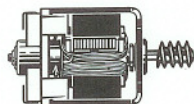
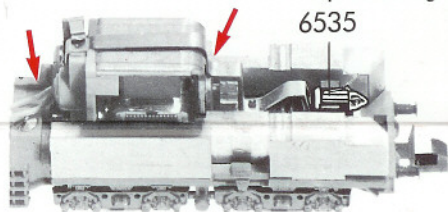
Ein Öffnen der Lok ist nur zum Lampenwechsel, ein Öffnen des Tenders nur zum Schleifkohlenwechsel und Ölen der Motorlager erforderlich.

One only needs to open the locomotive to replace bulbs, to open the tender only, to replace carbon brushes and to oil the motor.

Le démontage de la locomotive est uniquement nécessaire pour le remplacement des ampoules, le démontage de le tender est nécessaire pour le remplacement, des balais ainsi que pour le graissage du moteur.



Ersatzglühlampe
Spare bulb
Lampe de rechange
6535

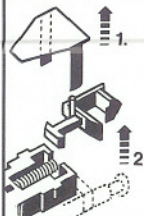


Kupplungstausch Exchange coupling Changement d'attelages

STANDARD
9520



PROFI
9540



- Mittels kleinem Schraubenzieher **Abdeckplatte** abziehen.
- Kupplung herausnehmen, dabei auf Spiralfeder achten.

- Retirer la **barrette de retenue** au moyen d'un petit tournevis.
- Enlever l'attelage, sans endommager le ressort à boudin.



- Neue Kupplung seitenrichtig einstecken. Auf richtige Lage der Spiralfeder achten.
- Abdeckplatte** wieder einstecken und befestigen.

- Insert the new coupling in the correct position. Position the spiral spring correctly.
- Replace **retaining bridge**. Push in until correctly locked.

- Introduire un nouvel attelage en correcte position. Veiller à ce que le ressort à boudin suit en bonne place.
- Remettre la **barrette de retenue** et bien verrouiller.